

願景：信徒在每一代以生命見證 活出基督的樣式 轉化社區

主日崇拜程序

預備心靈

宣召	詩篇 100:1-2	主席
敬拜讚美		弟兄組
讚美祈禱		主席
讀經	馬太福音 5:17-20 (新約 5 頁)	主席
講道	《神的話》	姚兆祥牧師
奉獻	奉獻全生歌	會眾
奉獻祈禱		主席
散會詩	堅守	會眾
祝福		牧師
家事報告及代禱		同工

家事報告

1. 蒙小西灣堂堂主任姚兆祥牧師蒞臨證道，本堂謹此致謝。
2. 董美琴牧師是主日前往小西灣堂證道。
3. 是主日兒童區寶寶崇拜移師到柴灣堂幼兒園舉行，而仁愛、大喜樂崇拜則在培元幼稚園舉行，請各位家長留意。
4. 「兒童區寶寶親子日」於是主日上午 11:45 在柴灣堂幼兒園進行，請已報名的弟兄姊妹準時出席。
5. 「兒童區生活營」營前聚會於是主日中午 12:15 在培元幼稚園舉行，請家長們準時出席。
6. 第 88 屆港九培靈研經會於 1-10/8 在九龍城浸信會（亞皆老街 206 號），請弟兄姊妹踴躍參與；另於中華傳道會劉永生中學有現場同步直播。（柴灣新廈街 323 號）
7. 教會祈禱會於 4/8(四)下午 1:00 及 5/8(五)晚上 8:00 舉行。鼓勵弟兄姊妹同心禱告！
8. 上主日崇拜出席人數：成人 314 位；青少年 32 位；兒童 57 位。
9. 上主日共收獻金 \$92,914.80，本月至今獻金共 \$561,455.40。若肢體在兩週內仍未收到收條，請向李恆瑜姊妹查詢。
10. 昆明助學籌款目標為 \$141,800，現籌得款項共 \$69,590，請踴躍支持。
11. 7 月份祈禱會出席總人次為 66。
12. 同工林慧儀姊妹於 4-5/8 放假。

迎新愛筵 我們歡迎你!

日期：8 月 7 日(下主日)

時間：下午 1:30 至 3:00

地點：柴灣堂幼兒園

對象：2015-2016 年度參加教會聚會的新來賓、是年度的洗禮者及新來賓。

目的：讓我們彼此認識，鼓勵大家愛神、愛人和投入教會生活！

內容：飲飲食食、Fun Fun 樂趣、柴灣堂的歷史、見證分享等。

報名：12 樓 E 單位牆壁上

訂購 2017 全年好日曆

用全年好日曆，讓上帝每天對你說話！為你的家人及朋友選擇一個全年好日曆，讓他們每天起來，就能讀到不同的聖經金句和關懷信息，讓他們從迷信的風氣得釋放！

2017 日曆	尺寸	優惠價
大字版	17.5cm (闊) x 24cm (長)	\$ 33
袖珍版	6.5cm (闊) x 9.5cm (長)	\$ 20

截止日期：8 月 28 日 (主日) / 備註：請自備輔幣

報名：早堂-歐娟姊妹、中堂-張玉葉姊妹、午堂-韋碧雲姊妹

會外消息

查經組長訓練班

合辦：百德浸信會及明道社

日期：9月4日（主日）

時間：下午 2:30 至 5:30

地點：百德浸信會（東貿廣場 18 樓）

講師：曾培銘先生（明道社聖經教導主任）

內容：

1. 歸納式研經法（OIA）的特點與方法，經文練習；
2. 帶領小組的技巧和注意事項，如提問技巧、時間分配、組員互動等。

備註：參加者需預先做功課

截止日期：8月21日（主日）

報名：12樓E單位牆壁上

2016年8月份教會祈禱會

地點	日期	時間	性質	負責人	人數
東貿	4/8(四)	下午 1:00	全教會	陳偉文	--
東貿	5/8(五)	晚上 8:00	全教會	陳偉文	--
東貿	18/8(四)	下午 1:00	全教會	葉永傑	--
東貿	19/8(五)	晚上 8:00	全教會	葉永傑	--
將軍澳	26/8(五)	晚上 8:00	分區-將軍澳	董美琴	--
東貿	逢星期日	上午 7:30	全教會	王敏瑛	--

每日代禱資料

31/7 星期日

為教會代禱

- 主日崇拜已開始登山寶訓的講道系列，求主使用並叫弟兄姊妹的生命得著更新改變！

1/8 星期一

為教會代禱 鄭曉玲姊妹（神光彩虹組）

- 求神感動丈夫莊偉民認識神更多！
- 自己參加了福音班準備洗禮，求神加能賜力有堅定的心！
- 大女兒雅婷升高中，小兒子嘉勝升小一，求主賜他們適應升學的生活；並在教會中認識神更多！

2/8 星期二

為肢體代禱 莊志芬姊妹

- 感謝神，保守一家人身體健康、生活愉快。
- 感謝神，幼兒園的畢業典禮順利完成。
- 求主保守柴灣堂幼兒園的園長、老師與媽媽們都有健康的身體。
- 求主保守教牧同工都有健康的身體、出入平安。

3/8 星期三

為肢體代禱 朱愛芬姊妹

- 求神賜家人身心健康。
- 大兒子沒有返教會，求聖靈仍常在他心裡感動他、帶領他。
- 很多事情沒有做好，求聖靈賜智慧教導自己怎樣能做好。

4/8 星期四

為肢體代禱 鍾淑賢姊妹

- 感謝主賜的恩典，孫女雖然去年感染了肺結核菌，但能考上第一志願的中學。求主繼續帶領並保守她適應新的學習環境。並且，保守她身體的康復。
- 求主幫助孫女和外公、外婆有良好的溝通和相處。

5/8 星期五

為肢體代禱 鍾婉蘭姊妹

- 求主幫助母親莫雅頌身體健康！
- 求主保守柴灣堂各位弟兄姊妹有平安！
- 求主幫助每一個人都以善待人，更保守社會有更多的和諧，世界更和平！

6/8 星期六

為宣教士祈禱 李偉良家庭（沙田堂，泰國）

- 日前有中學校經班的學生來我家住，學習中文及聖經。香港弟兄姊妹們全力代禱，我們深深感受到聖靈的工作。學生與舊有的信仰習慣斷絕關係，立志委身。求天父保守他們順從神的心。
- 感謝神帶領女兒李理在香港渡過了快樂充實的一年。由於現讀學校未能提供適合她報考 IB 的語言課程，需尋找出路，求天父預備。
- 求主為小兒李蘅預備明年 4 月回港升學的道路。盼望他今年在靈性、學業、品格和自理能力上都大有長進。
- 過去一個多月在港述職，能跟家人團聚，又得到差會及教會弟兄姊妹的鼓勵，偉良還有機會傳遞《還我教會》的理念。感謝神。也求主使用《還我教會》興起更多在職的弟兄姊妹們牧養群羊。
- 求父引領昱爸及大姐一家、偉良妹妹一家早日歸主。家人已信主的，求天父帶領見證主名。

兒童區 2-4/8 生活營祈禱：

1. 為 14 位導師：郭珮珊、麥浩倫、潘嘉鳴、李泚珊、張寶怡、彭子欣、陳曉茵、麥詠晞、陳思俊、何家輝、陳俊鏗、陳國鏗、吳俊哲、林佩齡；及 29 位參加者（當中有 8 位新朋友）祈禱，求主祝我們彼此建立生命，認識基督八福的教導。
2. 求天父保守我們去程的自行乘搭交通工具一切順利、平安到達營地。
3. 求天父供應三天涼快、無雨水、也不太熱的天氣給我們。

52 週句句金

第 4 週：你們是世上的鹽。鹽若失了味，怎能叫它再鹹呢？以後無用，不過丟在外面，被人踐踏了。你們是世上的光。城造在山上是不能隱藏的。
(馬太福音 5:13-14)

第 5 週：我實在告訴你們，就是到天地都廢去了，律法的一點一畫也不能廢去，都要成全。
(馬太福音 5:18)

每日一禱：親愛的天父，我知道我的生活行為，在祢聖潔的標準中，並不能勝過我的同伴，也更不比我眼中的「法利賽人」好！求主憐憫我這個罪人，讓祢的話成為我腳前的燈，引導我走義路。奉主耶穌基督的名求，誠心所願！

本週代禱事項

- 2-4/8 兒童區生活營，求主保守一切順利，更求主叫每一個參加者生命有所學習成長！
- 6-7/8 一行 10 人出發前往順德龍山堂交流，包括：林志文牧師、陳百花、甘麗英、李劍儀、李玉蓮、曾月華、姚根英、陳福華、陳孟宣、陸基恩。要負責福音晚會，求主使用這福音聚會讓更多人相信耶穌；又求主保守我們行程的平安，帶著喜樂的心服事。
- 黃雪梅姊妹(前退休幼兒園嬸嬸)，近月患了肌肉萎縮症，現不能吞嚥，求主醫治！
- 葉鳳鳴姊妹的孫兒出世還未足一個月，近日因腸胃和肚子出現問題而留院觀察，求主賜智慧給醫生有能力醫治！
- 新來賓葉彩霞姊妹的母親劉石嬌姊妹安息禮拜於 3/8(三)晚上 8:00 在紅磡萬國殯儀館舉行，4/8(四)上午 10:00 在鑽石山舉行火葬，求主安慰家人！

兒青區聚會		
零歲至 2 歲半	主日：上午 10:00 至 11:15	東貿
2 歲半至六歲	主日：上午 10:00 至 11:30	培元
小一至小六	主日：上午 10:00 至 12:00	幼兒園
中學生	主日：上午 10:30 至 11:30 (崇拜) 主日：上午 11:45 至 1:15 (小組) (逢第三個主日參與成人崇拜，當日小組另作安排)	柴房

主任牧師	：董美琴牧師	行政秘書	：林慧儀姊妹
牧師	：陳偉文牧師、林志文牧師	幹事	：李恆瑜姊妹
宣教師	：廖愛霖姑娘、葉永傑先生		
事工幹事	：陳天喜弟兄 (聖樂及青少年)		
事工幹事	：陸秀嫻姊妹* (祈禱及兒童)		
事工幹事	：蕭秀珍姊妹* (幼兒園及兒童)		
事工幹事	：郭珮珊姊妹* (兒童)		
實習神學生	：麥浩倫弟兄		
*為半職同工			

教會：柴灣利眾街 24 號東貿廣場 12 樓 BCD 室
電話：2896 5111
傳真：2896 4467 網址：<http://www.ccccwc.org.hk>
電郵：cwc@cccwc.org.hk

培元：柴灣新翠花園政府單位第四層

幼兒園：柴灣新翠花園政府單位第二層
電話：2896 5151

柴房：柴灣青年廣場 3 樓 325-328 室
電話：3171 2274
傳真：3171 7214 網址：<http://www.fan-fire.hk>
電郵：info@fan-fire.hk



中華基督教會 柴灣堂週刊

二零一六年七月三十一日

(第30期)

求善？求惡？

林志文

「你們要求善，不要求惡，就必存活。」(阿摩司書 5:14)

「寵物小精靈(Pokemon Go)」熱潮來到香港了，當這真實與虛擬並存的手機遊戲於北美推出時，人已經開始著迷了，甚至失去了性命。香港推出的第一日，全城瘋狂，不論年青的，中年的都手拿手機，站在街上「捉精靈」。不少家長擔心子女沉迷、也有基督徒大聲疾呼地說是魔鬼迷惑人的技倆。

所羅門王朝是以色列人最光輝的歷史，國家版圖最大，財富最多，政治最穩定的時代。所羅門造就了一個令人驚奇的安康富裕社會。因此，在列王紀上 4:20-23 形容以色列人吃喝快樂，大魚大肉地享受。在一般人來說，這飽足的確帶來某種程度的快樂。以色列人在這安逸的環境下生活，漸漸被迷惑，走歪了路；他們拜外邦的神，貪戀物質，只懂享受，以致不顧鄰舍，對有需要的人失去關心的熱忱。在傳道書中所提及的倦怠、飽和、無所事、及虛空，相信反映的全是這時期的景況。

所羅門王之後，以色列分裂成南北兩國，上帝興起不同年代的先知，向以色列人發出警告，「若不聽從，反倒悖逆，必被刀劍吞滅」(以賽亞書 1:20)，相反要「學習行善，尋求公平」(以賽亞書 1:17)。

創造了世界的主，祂親自與祂的選民、甚至全人類交往，在歷史上發揮祂的愛，並且應許賜下救主彌賽亞(即基督)。歷史中的人物告訴我們，他們很多時候被金錢、權力迷惑，失去從上帝而來的愛。所羅門不能避免，耶羅波安二世也不能免疫。耶羅波安二世在位時的北國以色列，經濟發達僅次於所羅門時代，國家富強，但人心卻敗壞。阿摩司先知說「你們這使公平變為茵蔯、將公義丟棄於地的」(阿摩司書 5:7)，當時的人，完成宗教儀式後，就急不及待做欺騙人的事。結果約 30 年後，北國以色列就滅亡了。

耶利米先知看到南國猶大的人也被迷惑，不尋求公平，欺壓寄居的和孤兒寡婦，流無辜人的血時，上帝就要施行審判。但上帝施行審判時，祂也難過，就像父母懲罰子女難過一樣，故此，全能的上帝如此問道：「我還可以作甚麼呢？」(耶利米書 9:7)

魔鬼單用 Pokemon Go 去迷惑人嗎？我相信這手機遊戲一、兩個月後就沒有人再念記，但金錢、權力、甚至是安逸的引誘，就長久地迷惑眾人，魔鬼也用這技倆去迷惑耶穌。

「你們要求善，不要求惡，就必存活」，求善，求惡，你如何選擇？

當值同工——早堂：李恆瑜 / 中堂：林慧儀 / 午堂：林慧儀